## ПАНЕЛЬ ИНДИКАЦИИ АКСОН–ИВМ–2.5

# РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

СТРМ.453619.008 РЭ

# Содержание

Bı	ведение		4				
1	1 Описание и работа						
	1.1 Описание и работа изделия						
	1.1.1	Назначение изделия	5				
	1.1.2	Характеристики	5				
	1.1.3	Работа панели индикации	6				
	1.1.3.1	Работа с группой основных экранов	7				
	1.1.3.2	2 Экран диагностических сообщений	9				
	1.1.3.3	В Экран параметров	9				
	1.1.3.4	Экран журналов неисправностей и тестовых					
		настроек	12				
	1.1.4	Маркировка	18				
	1.1.5	Упаковка	18				
2	Использ	вование по назначению	19				
3	Техниче	еское обслуживание	19				
4	4 Хранение						
5	5 Транспортирование						

Настоящее руководство по эксплуатации (РЭ) предназначено для ознакомления с работой и техническими характеристиками панели индикации АКСОН–ИВМ–2.5.

Настоящее РЭ распространяется только на панели индикации АКСОН–ИВМ–2.5 СТРМ.453619.008, предназначенные для использования в системах автоматического управления гидромеханическими передачами (САУ ГМП) автотранспортных средств.

РЭ предназначено для эксплутационного персонала и инженеров-проектировщиков автотранспортных средств.

## 1 Описание и работа

## 1.1 Описание и работа изделия

### 1.1.1 Назначение изделия

Панель индикации «АКСОН–ИВМ–2.5» СТРМ.453619.008 (в дальнейшем панель индикации) предназначена для отображения информации о работе систем автоматического управления ГМП (САУ ГМП) и систем автоматического управления и диагностирования двигателя (САУДД) и автотранспортного средства, задания и отображения информации о периодичности технического обслуживания, а также для тестов и настроек САУДД.

## 1.1.2 Характеристики

Наименование параметра	Значение				
Эбщие параметры					
Номинальное напряжение питания, В	24				
Потребляемая мощность, Вт	5				
Размер точки, мм	0.33.0.33				
Количество САМ интерфейсов	2				
Параметры универсальных входов/выходов					
Количество универсальных входов/выходов	4				
тип универсальных входов/выходов					
Диапазон входного напряжения аналогового входа, В	0–50				
Максимальный ток дискретного выхода, А	3				
Параметры аналоговых входов					
Количество аналоговых входов	8				
Диапазон входного напряжения аналогового входа, В	0–50				
Параметры дискретных входов					
Количество дискретных входов	8				

Таблица 1 – Характеристики панели индикации

Панель индикации драгоценных металлов не содержит.

## 1.1.3 Работа панели индикации

Панель индикации выполняет опрос и обработку сигналов поступающих на аналоговые входы и осуществляет прием сообщений по CAN интерфейсу от электронных блоков CAУ ГМП и CAУДД.

Для управления панелью ИВМ–2,5 используются сенсорные или мембранные кнопки. Если установлены сенсорные кнопки, то управление осуществляется легким прикосновением к символам, а если мембранные – то нажатием на символы.

Дисплей ИВМ–2,5 имеет четыре группы меняющихся экранов: 1) группа основных экранов, 2) группа экранов диагностических сообщений, 3) группа экранов параметров, 4) группа экранов журналов неисправностей и тестовых настроек.

Группы экранов 1, 2 и 3 переключаются посредством однократного нажатия на символ « ) ». Для вызова группы экранов 4 надо из основного экрана 1 нажать на символ « ) » и удерживать его в течение 6 сек.

Лицевая часть панели индикации представлена на рисунке 1.



Рисунок 1 – Панель индикации: 1 – кнопка смены экранов; 2, 3 – кнопки перемещения вверх и вниз по выделенным пунктам; 4 – кнопка выбора (Enter); 5 – дисплей

## 1.1.3.1. Работа с группой основных экранов.

В группу основных экранов входят три экрана. При включении электрического питания панели индикации всегда запускается первый основной экран. Переход между основными экранами осуществляется клавишами « "», « <sup>(</sup>/<sub>1</sub>».

На первом основном экране дисплея (рисунок 2) отображаются:

– линейка передач ГМП на которых разрешено движение;

– передача ГМП, включенная в текущий момент времени;

- индикатор включения блокировки ГТ;

 – индикатор режима САУ ГМП заданного селектором передач (D–автомат или С–командный);

- частота вращения двигателя;

- скорость автомобиля;

- индикатор рабочего тормоза;

- индикатор стояночного тормоза;

– индикатор неисправности в ГМП (или в САУ ГМП) и код неисправности.



Рисунок 2 – Основной экран №1: 1 – индикаторы передач ГМП; 2 – передача, включенная в текущий момент времени (крупный шрифт); 3 – индикатор блокировки ГТ; 4 – передачи, на которых разрешено движение (мелкий шрифт); 5 – индикаторы режима, заданного селектором передач; 6 – скорость автомобиля; 7 – частота вращения двигателя; 8 – индикатор рабочего тормоза; 9 – индикатор стояночного тормоза; 10 – индикатор неисправности в ГМП; 11 – код обнаруженной неисправности

Второй основной экран дисплея представлен на рисунке 3. Во второй строке вместо параметров «частота вращения двигателя» и «скорость автомобиля» выведен визуальный индикатор переключений передач (ВИПП). ВИПП предназначен для помощи водителю при управлении ГМП в режиме «Автомат». В режиме «Автомат» каждая передача имеет две границы скорости (нижнюю) и (верхнюю). Эти границы показаны на рисунке 3. Если автомобиль движется в режиме «Автомат», например, на 3-й передаче и достиг нижней границы скорости, то осуществляется переключение на одну передачу вниз (на 2), а при достижении верхней – на одну передачу вверх (на 4).



Рисунок 3 – Основной экран №2

Третий **основной** экран дисплея представлен на рисунке 4. Во второй строке здесь выведены параметры «температура масла ГМП» и «давление масла в главной гидролинии ГМП».



Рисунок 4 – Основной экран №3

При достижении температуры масла ГМП выше 100 °С осуществляется автоматический переход в экран №3.

## 1.1.3.2. Экран диагностических сообщений.

Для перехода из основного экрана в экран диагностических сообщений (рисунок 5) нажмите символ « 2 ».



Рисунок 5 – Экран диагностических сообщений: 1 – код неисправности (или предупреждения); 2 – расшифровка кода; 3 – указание о количестве активных неисправностей

Для просмотра остальных диагностических сообщений используйте символы « 🖗 » или « 🖟 ».

## 1.1.3.3. Экраны параметров.

Параметры, которые можно просмотреть (рисунок 6 – 10):

- Т масла. (°С) температура рабочей жидкости в ГМП.
- Р главное (бар) давление в главной гидролинии ГМП.
- Р смазки (бар) давление смазки ГМП.
- Р ГТ (бар) давление на выходе гидротрансформатора.

Т масла	85°C			
Р главное	24,3 bar			
Р смазки	2,2 bar			
РГТ	4.5 bar			

– **Педаль ТЗ**, (%) – педаль тормоза-замедлителя определяет, нажата педаль ТЗ (100%) или нет (0 %).

- Т-замедлитель - включен клапан ТЗ или нет.

- тормоз (рабочий) - нажат или отпущен.

- Напряжение (V) - напряжение бортсети.

Педаль ТЗ	0%		
Т-замедлитель	0		
Тормоз	отпущен		
Напряжение	23,8 V		



- Пробег (км) - общий пробег машины;

– **Поездка** (км) – расстояние пройденное от момента запуска двигателя до текущего момента;

- Моточас (моточасы) - наработка двигателя.

Пробег	12252,6			
Поездка	3,2			
Моточас	1206			

#### Рисунок 8

Параметр «Поездка» может использоваться для замера протяженности маршрута, например, от экскаватора до пандуса (места разгрузки). Когда самосвал отъезжает от экскаватора, нужно перейти в экран с «поездкой» и, нажав на символ « В» » в течение 10 сек. обнулить поездку(0.0). Далее проехать по маршруту до места разгрузки. Параметр «поездка» измерит пройденный путь в км. – Газ (%) – положение педали акселератора 0 %– мин., 100 %
– мах.

– Актуатор (%) – положение рычага актуатора. Параметр «актуатор» определяет работу ТНВД двигателя.

– Дизель (об/мин) – частота вращения двигателя.

- Тд (°С) - температура системы охлаждения двигателя.

- Рд (bar) - давление системы смазки двигателя.

Газ	0%
Актуатор	14%
Дизель	1850
Тд	77 °C
Рд	2,2 bar

Рисунок 9

- Скорость (км/ч) - скорость автомобиля.

– **Вых. вал** (об/мин) – частота вращения выходного вала ГМП.

- Турбина (об/мин) - частота вращения турбины ГМП.

– Дизель (об/мин) – частота вращения двигателя;

Скорость	<b>42</b> км/ч
Турб. вал	1850
Вых. вал	1340
Дизель	1850

Рисунок 10

Внимание. Количество выводимых диагностических переменных (давлений, частот и т.п.) и вид их представления может отличаться для разных типов автомобилей.

# 1.1.3.4. Экраны журналов неисправностей и тестовых настроек.

Для входа в меню **журналов неисправностей и тестовых настроек** из **основного** экрана нажать символ « ) » и удерживать 6 сек.

Появиться экран со следующими закладками (рисунок 11):

- журнал аварий;
- настройки;

– язык.



Рисунок 11

Для выбора нужной закладки использовать символы « 🖟 » и « 🕆».

В «журнале аварий» хранятся списки неисправностей по ГМП и двигателю (ДВС), чтобы в него войти нужно нажать на символ

« 📭».

Появится экран с вкладками журнал ГМП и журнал ДВС (рисунок 12).



Чтобы посмотреть список неисправностей по журналу (ГМП или ДВС) нужно выбрать соответствующую вкладку и нажать « р ».Можно просмотреть сохраненные неисправности, например, по ГМП (рисунок 13).

	3
Сообщение 1 из 2	
ЭМ клапана фрикциона	a 1
– обрыв	
6050/5 - 5	

Рисунок 13 – Журнал аварий ГМП: 1 – код неисправности (или предупреждения); 2 – расшифровка кода; 3 – указание о количестве типов зарегистрированных неисправностей; 4 – указание о количестве повторений неисправностей данного типа

Возврат на один шаг назад осуществляется нажатием на символ « 🗍 ».В закладке «настройки» (рисунок 14) имеются вкладки (рисунок 15): дисплей, двигатель, ТО (техническое обслуживание)

Журнал авар	ий
Настройки	
Язык	

Рисунок 14

Дисплей	
Двигатель	
то	

Рисунок 15

В закладке «Дисплей» (рисунок 16) можно настроить «Яркость», «Время и дата». Настройка осуществляется символами « []\_», « [] » и « [] ».



Рисунок 16

В закладке «Двигатель» (рисунок 17) можно осуществить «Тест двигателя» и «Уст. педали» (установку педали акселератора).

Внимание: параметр «Уст. педали» доступен для изменения только для автомобилей оснащенных системой управления двигателем САУДД-01Э (САУДД-01П) ОДО «СТРИМ».

«Тест двигателя». Можно вручную выставить любые обороты от холостых до максимальных (используется для тестирования САУДД). Для начала теста нужно нажать символ « 🍌 » (Enter). Для выбора оборотов используются символы « 🖟 », « 🏠 ». Для прекращения теста нужно нажать– « 🔔» (Enter).



Рисунок 17

«Уст. педали» (для двигателей с системой САУДД). Программная настройка педали акселератора (рисунок 17). Производится, если произошел сбой в результате выполнения каких-либо монтажно-регулировочных работ на педали акселератора. На экране параметров панели параметр «газ» должна показывать 0%, когда педаль полностью отпущена, и 100%, когда педаль полностью нажата. Например, если при максимальном нажатии на педаль акселератора, параметр «Газ» (см. рисунок 9) показывает 60 % или 70% – регулировка педали сбита и требуется настройка.

Для настройки педали акселератора выбрать «Уст. педали» и нажать « 🍌 », надавить полностью на педаль и отпустить. Проверить параметр «газ» на экране параметров.

В закладке «**TO**» (рисунок 18) можно настроить периодичность по всем видам технических обслуживаний (TO – 1, TO – 2, TO – 3, TO – 4, TO – 5, сезонное).



Рисунок 18

Каждое ТО на дисплее имеет по две вкладки «Настройки» и «Сброс». Чтобы активировать вкладки выбрать нужную вкладку символами « " » и нажать « " » (рисунок 19).



Рисунок 19

Вкладка «Настройки» (рисунок 19) позволяет ввести и сохранить данные по периодичности ТО. Данные по ТО это:

- Время – наработка в моточасах двигателя до соответствующего ТО (*пример, 250 мч – ТО-1*). Для изменения параметра «время» используются символы « » (увеличение) - « » (уменьшение). Принять данные – символ « ».

– Пробег – километраж машины до ТО (*пример*, 2500 км – *TO-1*). Изменение символами « ↓ »- « ↑ ». Принять данные – символ « ↓ ».

Для сохранения введенных данных выбрать символами « .» » и « .» » и « .» и подтвердить выбор « .».

Такие настройки необходимо выполнить по каждому ТО.

При достижении автомобилем нужного **пробега** (км) или **времени** (мч) на **основном** экране дисплея ИВМ 2,5 высвечивается надпись «Service» (рисунок 20). Это напоминание водителю, что нужно пройти соответствующее техническое обслуживание. При движении автомобиля надпись «Service» мигает на основном экране, а при остановленном автомобиле «Service» высвечивается на весь экран.

Service TO-1

Рисунок 20

Надпись «Service» не оказывает на работу системы автоматического управления никаких влияний.

Чтобы сбросить надпись «Service» (ТО-1) нужно выполнить следующее: 1) Выбрать закладку **ТО–1**, 2) выбрать «Сброс», 3) выбрать символом « <sup>(</sup>/<sub>1</sub>)» – «да».



Рисунок 21

«Сброс» рекомендуется выполнять также, если машина была в ремонте и на ней были проведены работы по техническому обслуживанию.

Сброс можно осуществить из основного экрана, не переходя в экран журналов неисправностей и тестовых настроек.

Надо нажать символы в следующей комбинации: -2 раза (1 сек), -1 раз (6 сек), -2 раза (1 сек), -1 раз (6 сек), -1 раз (6 сек), -1 раз (6 сек), -1 раз (1 сек), -1 раз (1 сек).

Закладка «Язык» используется для смены языка пользователя. Все сообщения и надписи будут выводиться на выбранном языке пользователя.

Меню выбора языка показано на рисунке 22.

Для выбора языка используются символы « 🔊» и « 🕆 ».

По умолчанию в качестве основного языка используется «Русский».





## 1.1.4 Маркировка

Маркировка выполняется технологически при изготовлении панели индикации.

Маркировка должна содержать следующие сведения

- товарный знак предприятия-изготовителя;

- условное обозначение;

- номинальное напряжения;

- заводской номер;

- страна и год изготовления.

Пример маркировки показан на рисунке 23.



Рисунок 23 – Маркировка панели индикации

## 1.1.5 Упаковка

Панели индикации упаковываются поштучно.

Панель индикации, разъемы, вся сопроводительная документация и компакт диск должны быть помещены в упаковку категории КУ–1 по ГОСТ 23216.

Вид транспортной тары с типом внутренней упаковки должен соответствовать ТК/ВУ-0 по ГОСТ 23216-78.

Транспортная тара должна быть выполнена из гофрированного картона марки T15 по ГОСТ 7376–89.

## 2 Использование по назначению

Панель индикации не требует специальной подготовки к использованию.

Перед началом эксплуатации панели индикации провести внешний осмотр, для чего:

 проверить отсутствие механических повреждений на корпусе и экране;

- проверить чистоту разъемов;

 проверить состояние соединительных проводов, кабелей, лакокрасочного покрытия, четкость маркировочных надписей.

По умолчанию (после включения питания) на панель индикации выводится основной информационный экран.

Смена информации на экранах и настройка осуществляется согласно п.1.1.3. Выход в экран более высокого уровня осуществляется кратковременным нажатием на кнопку с символом «

## 3 Техническое обслуживание

Панель индикации не требует специального обслуживания.

## 4 Хранение

Хранение панелей индикации должно соответствовать условиям хранения 2 (С) по ГОСТ 15150–69.

Хранение панелей индикации в одном помещении с кислотами, реактивами и другими химически активными веществами, которые могут воздействовать на них, не допускается.

## 5 Транспортирование

Панели индикации в упаковке предприятия–изготовителя могут транспортироваться транспортом любого вида при наличии защиты от атмосферных осадков по условиям хранения 2 (С) ГОСТ 15150–69, по условиям транспортирования в зависимости от воздействия механических факторов по категории С ГОСТ 23216–78 и по правилам, действующим на транспорте соответствующего вида.

Распаковка панелей индикации в зимнее время производится в отапливаемых помещениях, в которых установлена температура, соответствующая условиям хранения с выдержкой в ней в течение 6 ч.

Лист регистрации изменений									
	Номера листов (страниц)			Всего Входя- щий №					
Изм.	изме-	заме-	но-	анну-	листов	№ до-	сопрово-	Подп.	Дата
	ненных	нен-	вых	лиро-	(стра-	кум.	дительно-		
		ных		ван-	ниц) в		го докум.		
				ных	докум.		и дата		